



JUSTIITS- JA DIGIMINISTEERIUM

MINISTRI KÄSKKIRI

11.09.2026 nr 214-k

Vandetõlk Irina Slugin kutse äravõtmine

Vandetõlgi seaduse § 24 lg 1 p 1, § 24 lg 3, § 25 lg 3 ja justiitsministri 05.02.2014. a määruse nr 5 „Vandetõlgi määrustik“ § 4 lg 3 alusel:

- 1. Võtan ära vandetõlk Irina Sluginalt (Irina Slugin) vandetõlgi kutse alates käesoleva käskkirja andmisest.**
- 2. Kohustan Irina Sluginat viivitamatult tagastama Justiits- ja Digiministeeriumile kutsetunnistuse, üle andma pitsatid nende hävitamise korraldamiseks ja üle andma oma kutsetegevuse raamatu.**
- 3. Kohustan Irina Sluginat viivitamatult teatama pitsatite kasutamise lõpetamisest Riigikantseile.**

1. Vandetõlgi kutse äravõtmine

Justiitsminister andis 31. jaanuaril 2014.a Tallinnas Irina Sluginale kutsetunnistuse selle kohta, et Irina Slugin on sooritanud vandetõlgi eksami, andnud justiitsministrile vande ning nimetatud justiitsministri 27. veebruari 2014. a käskkirjaga nr 124-k vandetõlgiks. Kutsetunnistuse alusel on Irina Slugin vandetõlgina pädev tõlkima dokumente eesti keelest vene keelde ning tegema muid seadusega ettenähtud toiminguid.

Vandetõlgi seaduse § 24 lõike 1 punkti 1 kohaselt võtab valdkonna eest vastutav minister vandetõlgi kutse ära vandetõlgi taotlusel. Vandetõlk Irina Slugin esitas taotluse temalt vandetõlgi kutse äravõtmiseks 27.08.2026. a.

Eelmärgitule tuginedes asun seisukohale, et Irina Slugin vandetõlgi kutse tuleb ära võtta alates käesoleva käskkirja andmisest.

2. Käskkirja teatavakstegemine ja vaidlustamine

2.1. Teha käskkiri viivitamata teatavaks vandetõlk Irina Sluginale.

2.2. Vastavalt halduskohtumenetluse seadustiku § 46 lõikele 1 võib kaebuse haldusakti tühistamiseks esitada halduskohtule 30 päeva jooksul haldusakti teatavakstegemisest arvates.

(allkirjastatud digitaalselt)
Liisa-Ly Pakosta
justiits- ja digiminister